

THE PRIME CHOICE
HIBERG

МУЛЬТИВАРКА



СОДЕРЖАНИЕ

УВАЖАЕМЫЙ ПОКУПАТЕЛЬ	4
КОМПЛЕКТАЦИЯ	5
ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ МУЛЬТИВАРКИ	6
УСТРОЙСТВО МУЛЬТИВАРКИ	7
СЕНСОРНАЯ ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ	8
ТРЕБОВАНИЯ БЕЗОПАСНОСТИ	8
ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ	11
ИСПОЛЬЗОВАНИЕ МУЛЬТИВАРКИ	12
ПРОГРАММЫ ПРИГОТОВЛЕНИЯ	15
ТАБЛИЦА ПАРАМЕТРОВ АВТОМАТИЧЕСКИХ ПРОГРАММ	24
ЧИСТКА, ХРАНЕНИЕ И УХОД	24
ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИСНЫЙ ЦЕНТР	25
УТИЛИЗАЦИЯ	26
УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ	26
УСЛОВИЯ ГАРАНТИЙНЫХ ОБЯЗАТЕЛЬСТВ	27
СЕРВИСНЫЕ ЦЕНТРЫ «HIBERG»	29
ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН	30

УВАЖАЕМЫЙ ПОКУПАТЕЛЬ!

Благодарим Вас за приобретение техники HIBERG. При правильном использовании она прослужит Вам долгие годы. Качество продукции HIBERG соответствует требованиям наиболее высоких мировых стандартов качества, сочетая в себе утонченный дизайн, функциональность и доступную цену.

Пожалуйста, внимательно изучите настоящее руководство. Оно содержит важные указания по безопасности, эксплуатации и уходу за изделием.

Позаботьтесь о сохранности настоящего руководства по эксплуатации. Если изделие перейдет к другому хозяину, обязательно передайте ее вместе с ним.

Пожалуйста, убедитесь, что все люди, использующие данное изделие, ознакомлены с руководством и мерами безопасности.

Производитель и импортер не несут ответственность перед конечным пользователем, если он по каким-то причинам не ознакомился с руководством должным образом. Если руководство было утеряно или испорчено, тем самым препятствуя ознакомлению с ним, Вы всегда можете обратиться в справочную службу либо самостоятельно ознакомиться/скачать руководство на официальном сайте www.hiberg.ru.

Если Вы столкнулись с неправильной работой изделия, еще раз внимательно изучите руководство. Если содержащейся в нем информации недостаточно, свяжитесь со справочной службой по вопросам гарантийного и сервисного обслуживания по федеральному номеру 8-800-700-12-25 (звонок по России бесплатный) для получения помощи или вызова уполномоченного специалиста.

ДОБРО ПОЖАЛОВАТЬ В МИР HIBERG!

На нашем веб-сайте www.hiberg.ru Вы сможете:

- найти рекомендации по использованию изделий и информацию о техническом обслуживании;
- найти руководства по эксплуатации;
- получить информацию о новинках и особенностях техники HIBERG;
- воспользоваться сервисной поддержкой потребителей и оставить заявку на сервисное обслуживание.

Мы настоятельно рекомендуем использовать оригинальные запчасти.

При обращении в сервисный центр следует иметь под рукой следующую информацию: модель, продуктовый номер и серийный номер. Данная информация находится в таблице с техническими данными и на технической этикетке прибора.

ВНИМАНИЕ! Изделие не предназначено для использования лицами (включая детей) с ограниченными физическими или умственными способностями, болезнями органов чувств, а также недостаточным опытом и знаниями. Указанные категории могут использовать изделие исключительно после обучения и под присмотром лица, ответственного за их безопасность. Не позволяйте детям играть с изделием.

Бытовая техника HIBERG в целях повышения качества постоянно совершенствуется, улучшаются характеристики приборов, обновляется дизайн. В связи с этим изображения и технические характеристики в данном руководстве могут незначительно отличаться от приобретенной Вами модели. Значения, указанные на приборе или других печатных материалах, поставляемых вместе с прибором, получены в лабораторных условиях в соответствии с требуемыми стандартами. Данные значения могут меняться в зависимости от условий и среды использования прибора.

КОМПЛЕКТАЦИЯ

1. Мультиварка – 1 шт.
2. Чаша – 1 шт.
3. Шнур питания – 1 шт.
4. Книга рецептов – 1 шт.
5. Руководство по эксплуатации – 1 шт.

Аксессуары:

1. Контейнер-пароварка – 1 шт.
2. Лопатка – 1 шт.
3. Ложка для супа – 1 шт.
4. Мерный стакан – 1 шт.



ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ МУЛЬТИВАРКИ

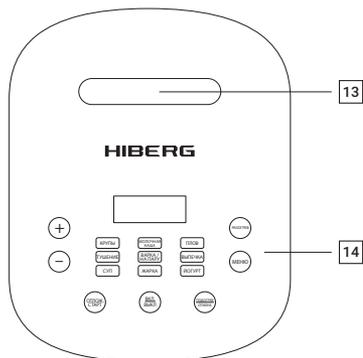
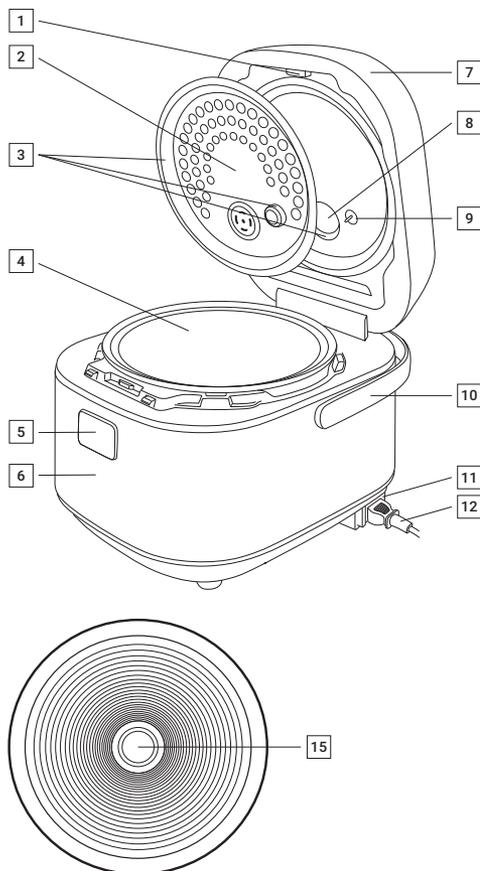
Модель	MC 509 BS	MC 509 BC
		
Номинальная потребляемая мощность, Вт	900	
Диапазон номинальных напряжений, В~	220-240	
Номинальная частота, Гц	50-60	
Номинальный ток, А	4,09	
Класс защиты от поражения электрическим током	I	
Количество автоматических программ приготовления	10	
Материал корпуса	Пластик/нерж. сталь	
Тип управления	Сенсорный	
Объем чаши, л	5	
Антипригарное покрытие чаши	есть	
Отложенный старт, ч	24	
Функция автоподогрева	есть	
Защита от перегрева (автовыключение)	есть	
Защита от переливания (датчик уровня воды)	есть	
Звуковое уведомление о завершении приготовления	есть	
Отсоединяемая внутренняя крышка	есть	
Паровой клапан	есть	
Длина электрического шнура, м	1	
Контейнер-пароварка	1	
Лопатка	1	
Ложка для супа	1	
Мерный стакан	1	
Размеры изделия, мм (Ш*Г*В)	285x363x240	
Размеры упаковки, мм (Ш*Г*В)	394x315x305	
Вес нетто, кг	3,5	
Вес брутто, кг	4	

УСТРОЙСТВО МУЛЬТИВАРКИ

Мультиварка HIBERG – выбор людей, которые ценят свое время. Мультиварка станет для Вас непревзойденной помощницей на кухне, ведь она обладает основными функциями современной духовки, кашеварки, пароварки и многих других кухонных приборов. Прибор может быть использован для приготовления большого разнообразия продуктов. Его компактные размеры обеспечивают экономное энергопотребление и более быстрое приготовление по сравнению с обычной духовкой.

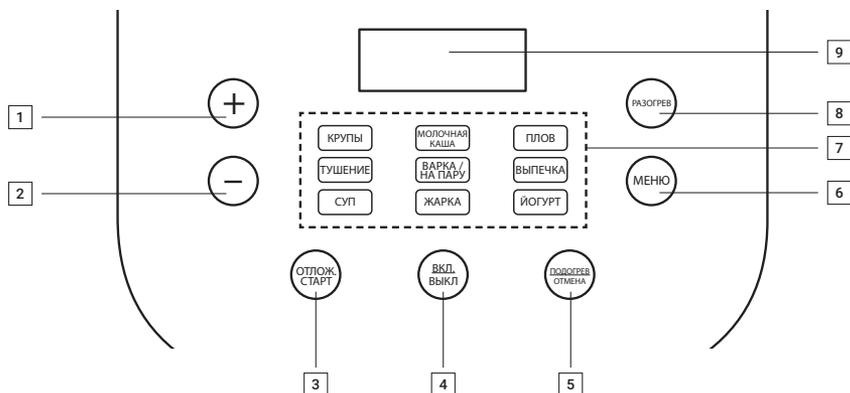
Схематическое изображение мультиварки HIBERG:

1. Кнопка для снятия внутренней крышки
2. Съёмная внутренняя алюминиевая крышка
3. Уплотнительные резинки
4. Чаша
5. Кнопка открытия крышки
6. Корпус мультиварки
7. Крышка мультиварки
8. Разъем для парового клапана
9. Датчик уровня воды
10. Ручка для переноски
11. Разъем для подключения шнура питания
12. Шнур питания
13. Паровой клапан
14. Панель управления
15. Нагревательный элемент



Изображения в руководстве по эксплуатации мультиварки HIBERG являются схематическими и могут не являться достоверным отражением внешнего вида приобретенного Вами прибора.

СЕНСОРНАЯ ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ МУЛЬТИВАРКИ



1. «+» – увеличение времени приготовления в режиме настройки времени приготовления (шаг настройки зависит от конкретной программы); увеличение времени отложенного старта (шаг настройки – 1 час).
2. «-» – уменьшение времени приготовления в режиме настройки времени приготовления (шаг настройки зависит от конкретной программы); уменьшение времени отложенного старта (шаг настройки – 1 минута).
3. «ОТЛОЖ. СТАРТ» - переход в режим настройки времени отложенного старта.
4. «ВКЛ./ВЫКЛ.» – активация/выключение панели управления мультиварки.
5. «ПОДОГРЕВ/ОТМЕНА» – включение/отключение функции подогрева; сброс программы приготовления; сброс установленных настроек.
6. «МЕНЮ» – выбор автоматической программы приготовления.
7. Индикаторы автоматических программ приготовления.
8. «РАЗОГРЕВ» – выбор программы «Разогрев».
9. Дисплей.

ТРЕБОВАНИЯ БЕЗОПАСНОСТИ

Не погружайте прибор, штепсель или шнур питания в воду или другие жидкости. Не подвержайте их прямому воздействию воды или других жидкостей, не мойте прибор под краном.

Не подключайте прибор и не прикасайтесь к прибору, штепселю или шнуру питания мокрыми или влажными руками.

Не ставьте мультиварку на другие электроприборы.

Запрещается размещение мультиварки на расстоянии менее 50 сантиметров от обогревательных приборов, отдельностоящей плиты, варочной поверхности, мойки.

Следует держать шнур питания вдали от горячих поверхностей. Шнур питания не должен свисать со стола или кухонной столешницы во избежание несчастных случаев.

Не перемещайте прибор, взявшись за шнур питания. При извлечении штепселя из розетки не тяните за шнур питания, держитесь за штепсель.

Убедитесь, что сзади прибора, по бокам и над ним имеется не менее 20 сантиметров свободного пространства, чтобы минимизировать любое воздействие на прибор других предметов. Не ставьте и не кладите ничего на прибор.

При необходимости переместить мультиварку сначала убедитесь, что прибор отключен от сети и остыл. Любые приборы, содержащие горячую воду или другие горячие жидкости, следует перемещать с особой осторожностью и с использованием кухонных рукавиц или прихваток.

ВНИМАНИЕ! Не прикасайтесь к внутренней части прибора во время его работы.

Во время работы чаша, корпус и металлические части мультиварки могут сильно нагреваться. Используйте прибор с осторожностью, чтобы не обжечься. Для предотвращения ожогов следует использовать кухонные рукавицы или прихватки. Во время работы прибора разрешается дотрагиваться только до панели управления и с осторожностью открывать с помощью соответствующей кнопки крышку мультиварки в случае такой необходимости. Подождите, пока другие элементы корпуса мультиварки остынут, прежде чем прикасаться к ним.

Мультиварка не предназначена для использования детьми до 8 лет или людьми с ограниченными физическими или умственными способностями, либо людьми, не обладающими достаточными знаниями и навыками для использования прибора. Убедитесь, что человек, использующий данный прибор, надлежащим образом выполняет требования и рекомендации, описанные в настоящем руководстве по эксплуатации.

ВНИМАНИЕ! Не позволяйте детям играть с прибором и не оставляйте детей без присмотра рядом с прибором.

Размещайте мультиварку и шнур питания от нее в недоступном для детей месте, особенно, когда прибор используется или остывает.

Подключайте прибор только к заземленной розетке.

Всегда проверяйте, правильно ли вставлен штепсель в розетку.

Перед подключением мультиварки к источнику питания проверьте, соответствует ли указанное на заводской этикетке напряжение сетевому напряжению в Вашем регионе.

Используйте только удлинитель с заземлением, рассчитанный на потребляемую мощность прибора. Мультиварка должна работать в отдельной электрической цепи отдельно от других работающих устройств. Если электрическая цепь перегружена другими приборами, мультиварка может работать неправильно.

Данная мультиварка не предназначена для работы с внешним таймером или иной системой дистанционного управления.

Во избежание повреждения чаши не нагревайте её вне мультиварки (например, на кухонной плите, варочной поверхности, в духовке и пр.).

Перед размещением чаши в мультиварке убедитесь, что ее внешняя поверхность сухая.

Не ставьте прибор на легковоспламеняющиеся материалы, такие как скатерть или занавески, или в непосредственной близости от них.

Используйте мультиварку исключительно способами, предусмотренными данным руководством по эксплуатации.

ВНИМАНИЕ! Не оставляйте работающую мультиварку без присмотра.

Не подвергайте мультиварку механическому воздействию и не допускайте падение прибора во избежание его повреждения.

Во время работы прибора горячий пар выходит наружу через паровой клапан в верхней части мультиварки. Держите руки и лицо на безопасном расстоянии от пара и парового клапана. Не перекрывайте паровой клапан и не накрывайте ничем сам прибор. Остерегайтесь потоков горячего воздуха при поднятии крышки прибора во время или после приготовления. Горячий пар выйдет наружу и может вызвать ожог.

Поверхность под прибором может нагреваться во время его использования.

При появлении темного дыма, выходящего из прибора, немедленно отключите мультиварку от источника питания. Дождитесь, пока дым полностью не рассеется, прежде чем извлекать чашу из прибора.

Размещайте прибор только на горизонтальной, твердой, ровной, термостойкой и устойчивой поверхности.

Не используйте прибор вне помещения. Данный прибор предназначен исключительно для домашнего непромышленного использования внутри помещения в сухих условиях. Попадание влаги или посторонних предметов может привести к повреждению мультиварки.

Данный прибор предназначен для некоммерческого использования.

Фирма-производитель не рекомендует осуществлять непрерывный процесс приготовления в мультиварке на протяжении более 8 часов

подряд, за исключением использования функции «Йогурт». Безопасное использование мультиварки HIBERG обеспечиваются защитой от перегрева и защитой от перелива воды.

Готовьте только внутри чаши, идущей в комплекте с мультиваркой.

Запрещается использование мультиварки, если штепсель, шнур питания или сам прибор должным образом не функционируют или имеют признаки повреждений. В этом случае обратитесь в сервисный центр для устранения проблемы квалифицированным персоналом. Не пытайтесь самостоятельно отремонтировать прибор или вносить изменения в его конструкцию.

Если прибор используется ненадлежащим образом или не используется в соответствии с инструкциями в настоящем руководстве по эксплуатации, гарантия становится недействительной.

Всегда отключайте мультиварку от сети питания после использования, предварительно выключив прибор на панели управления.

Храните прибор в сухом, недоступном для детей месте.

Не подвергайте прибор и кабель питания воздействию прямых солнечных лучей.

Запрещается использование дополнительного оборудования или аксессуаров, не рекомендованных производителем, во избежание получения травм или повреждения имущества.

Дождитесь, когда мультиварка полностью остынет, прежде чем поместить прибор в место хранения или приступить к его очистке и обслуживанию.

Данный прибор предназначен для использования при температуре окружающей среды от +5°C до +50°C и относительной влажности 30-80%.

После каждого приготовления удаляйте остатки продуктов из чаши.

Рис не следует оставлять в чаше с включенной функцией «Подогрев» более чем на 12 часов.

ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ

Откройте коробку и извлеките из нее мультиварку HIBERG. Удалите весь упаковочный материал и извлеките защитную бумагу из-под чаши. Вы можете снять любые наклейки с прибора, кроме заводской этикетки с серийным номером и предупреждающих наклеек, которые рекомендуется оставить.

ВНИМАНИЕ! Обязательно извлеките защитную бумагу из-под чаши перед использованием мультиварки.

Внимательно ознакомьтесь с инструкциями и требованиями безопасности в данном руководстве по эксплуатации.

Перед первым использованием необходимо чашу, съемную внутреннюю

крышку и аксессуары, которые идут в комплекте с прибором, промыть теплой мыльной водой, а затем высушить. Протрите корпус мультиварки влажной тканью. При чистке прибора руководствуйтесь инструкциями, приведенными в разделе «ЧИСТКА, ХРАНЕНИЕ И УХОД».

Устранить возможные посторонние запахи поможет программа «ВАРКА / НАПАРУ» – наполните чашу на одну треть водой, затем добавьте туда нарезанный кусочками лимон или немного лимонной кислоты. Включите программу на 15 минут.

ВНИМАНИЕ! Храните упаковочный материал в недоступном для детей месте во избежание опасности удушья.

Внутренняя поверхность чаши покрыта антипригарным материалом. Следует учитывать, что он не является полной защитой от пригорания продуктов.

ВНИМАНИЕ! Не используйте острые и/или металлические принадлежности и не наливайте в чашу уксус, чтобы не повредить антипригарное покрытие.

Спустя некоторое время использования чаша может изменить свой цвет из-за контакта с водой и моющим средством. Это нормальное явление – мультиваркой можно безопасно пользоваться.

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ МУЛЬТИВАРКИ

Ключевой особенностью мультиварки HIBERG являются возможность приготовления изысканных и полезных блюд с помощью предустановленных автоматических программ. Функциональные особенности дополняются режимами отложенного старта и подогрева.

Вас несомненно порадует большое разнообразие блюд, которое можно приготовить в современной мультиварке HIBERG. Руководствуйтесь рекомендациями и информацией, приведенными в таблице в разделе «ТАБЛИЦА ПАРАМЕТРОВ АВТОМАТИЧЕСКИХ ПРОГРАММ».

Подготовка мультиварки к процессу приготовления:

1. Поместите прибор на горизонтальную, твердую, ровную, термостойкую и устойчивую поверхность.
2. Убедитесь, что мультиварка находится на достаточном расстоянии от стен, обоев и декоративных покрытий, чтобы предотвратить их повреждение в результате теплового воздействия.
3. Откройте крышку мультиварки, нажав на кнопку открытия крышки.
4. Убедитесь, что внутренняя и внешняя части прибора освобождены от упаковки и не имеют загрязнений.

ВНИМАНИЕ! Удалите защитную бумагу из-под чаши.

5. Подготовьте необходимые ингредиенты и загрузите их в чашу. Следите за тем, чтобы все ингредиенты, включая жидкости, не наполняли чашу более чем на $\frac{3}{4}$ от ее объема.
6. Убедитесь, что чаша правильно установлена на нагревательном элементе. Между чашей и поверхностью нагревательного элемента не должно быть посторонних предметов. Проверните чашу в мультиварке, если чаша не установилась в необходимом положении на поверхности нагревательного элемента.
7. В зависимости от способа приготовления крышку мультиварки можно оставить открытой или закрытой. Крышка должна закрываться до щелчка. Рекомендации по правильному расположению крышки приведены в описании каждой из программ приготовления.
8. Подключите прибор к электросети, вставив штепсель в розетку.

Активация панели управления

При подключении мультиварки к электросети будет гореть индикатор «ВКЛ./ВЫКЛ.». Нажмите на кнопку «ВКЛ./ВЫКЛ.», чтобы активировать или выключить панель управления. При отсутствии взаимодействия с панелью управления спустя некоторое время панель управления отключится автоматически.

Выбор автоматической программы приготовления

Выбор автоматической программы, кроме программы «РАЗОГРЕВ», осуществляется поочередным нажатием на кнопку «МЕНЮ». После выбора программы подождите 5 секунд, чтобы запустить выбранную программу приготовления с настройками по умолчанию, либо настройте необходимое время приготовления или время отложенного старта. На дисплее отобразится время, оставшееся до завершения программы.

Обратите внимание, что программы начинают отсчет времени приготовления только после выхода прибора на заданную рабочую температуру.

Всего доступно 10 автоматических программ:

- «Крупы»
- «Молочная каша»
- «Плов»
- «Тушение»
- «Варка / на пару»
- «Выпечка»

- «Суп»
- «Жарка»
- «Йогурт»
- «Разогрев»

Программа «Разогрев» включается после нажатия кнопки «РАЗОГРЕВ».

Настройка времени приготовления

В мультиварке HIBERG предусмотрена возможность самостоятельно устанавливать время приготовления в рамках диапазона, определенного для каждой автоматической программы приготовления. Диапазоны времени приготовления и шаг настройки всех автоматических программ приведены в разделе «ТАБЛИЦА ПАРАМЕТРОВ АВТОМАТИЧЕСКИХ ПРОГРАММ».

Настройка времени приготовления осуществляется после выбора программы приготовления.

Каждое нажатие кнопки «+» увеличивает значение времени приготовления, каждое нажатие кнопки «-» – уменьшает.

Нажатием кнопки «ПОДОГРЕВ/ОТМЕНА» можно отменить установленные настройки.

После настройки времени приготовления подождите 5 секунд, чтобы начался процесс приготовления, либо нажмите кнопку «ОТЛОЖ. СТАРТ», чтобы перейти в режим настройки времени отложенного старта.

Функция «Отложенный старт»

Функция позволяет установить время, по истечении которого начнется процесс приготовления в соответствии с настройками заданной программы.

После выбора программы приготовления либо после настройки времени приготовления нажмите кнопку «ОТЛОЖ. СТАРТ».

По умолчанию время отложенного старта составляет **30 минут**. Диапазон настройки – от 1 минуты до 24 часов. В данном режиме настройки каждое нажатие кнопки «+» увеличивает значение времени отложенного старта на 1 час, каждое нажатие кнопки «-» уменьшает значение на 1 минуту.

Пример: для установки времени отложенного старта на 2 часа 27 минут, нажмите кнопку «+» 2 раза, кнопку «-» 3 раза.

Нажатием кнопки «ПОДОГРЕВ/ОТМЕНА» можно сбросить установленные настройки.

Вы также можете сначала настроить время отложенного старта, а затем приступить к выбору программы приготовления.

Функция отложенного старта доступна для всех программ приготовления, за исключением программы «ЖАРКА».

Функция «Подогрев»

Функция подогрева включается автоматически по завершении программы приготовления после звукового сигнала о завершении приготовления. **Время подогрева по умолчанию составляет 24 часа.** Подогрев поддерживает температуру блюда на уровне 75°C градусов. Чтобы отключить подогрев, нажмите кнопку «ПОДОГРЕВ/ОТМЕНА».

Подогрев блюда также можно использовать как отдельную функцию без включения автоматических программ, для этого нажмите кнопку «ПОДОГРЕВ/ОТМЕНА» при активированной панели управления.

Значение «-bb-» на дисплее означает, что подогрев включен.

Функция подогрева доступна для всех программ приготовления, за исключением программы «ВЫПЕЧКА» и «ЙОГУРТ».

Рекомендации по приготовлению

С помощью книги рецептов, которая идет в комплекте с мультиваркой HIBERG, Вы сможете приготовить блюда в соответствии с рекомендациями фирмы-производителя. Примите во внимание, что рецепты в книге приведены в качестве рекомендательной информации. Поскольку ингредиенты различаются по происхождению, размеру, форме и качеству, фирма-производитель не гарантирует оптимальное приготовление при данных значениях времени и температур. Вы также можете ориентироваться на Ваш личный вкус и опыт для получения лучшего результата.

Для перемешивания и извлечения из чаши ингредиентов Вы можете пользоваться пластмассовыми кухонными принадлежностями, идущими в комплекте с мультиваркой HIBERG в качестве аксессуаров, а также подходящими силиконовыми, деревянными или иными пластиковыми кухонными принадлежностями.

ВНИМАНИЕ! Не используйте острые и/или металлические принадлежности, чтобы не повредить антипригарное покрытие.

ПРОГРАММЫ ПРИГОТОВЛЕНИЯ

Программа «Крупы»

Рекомендуется для приготовления рассыпчатых каш из различных видов круп (рис, гречка и др.).

1. Воспользуйтесь рекомендациями по подготовке мультиварки к процессу приготовления, указанными в разделе «ИСПОЛЬЗОВАНИЕ МУЛЬТИВАРКИ».
2. Откройте крышку мультиварки, нажав на кнопку открытия крышки.

3. Подготовьте необходимые ингредиенты и загрузите их в чашу. Следите за тем, чтобы все ингредиенты, включая жидкости, не наполняли чашу более чем на $\frac{3}{4}$ от ее объема.
4. Убедитесь, что чаша правильно установлена на нагревательном элементе. Между чашей и поверхностью нагревательного элемента не должно быть посторонних предметов.
5. Подключите прибор к электросети, вставив штепсель в розетку.
6. В процессе приготовления с использованием этой программы рекомендуется держать крышку закрытой.
7. Активируйте панель управления нажатием кнопки «ВКЛ./ВЫКЛ.».
8. Нажатиями кнопки «МЕНЮ» переключайтесь между автоматическими программами приготовления. Выберите программу «Крупы».
9. Время приготовления по умолчанию – 30 минут. Возможен ручной выбор времени приготовления в диапазоне от 10 минут до 2 часов с шагом в 5 минут с помощью кнопок «+» и «-».
10. При необходимости настройте время отложенного старта.
11. По завершении программы прозвучит звуковой сигнал о завершении приготовления и автоматически запустится подогрев – на дисплее отобразится значение «-bb-».
12. Завершить процесс приготовления можно нажатием кнопки «ПОДОГРЕВ/ОТМЕНА» или кнопки «ВКЛ./ВЫКЛ.».

Программа «Молочная каша»

Рекомендуется для приготовления молочных каш.

1. Воспользуйтесь рекомендациями по подготовке мультиварки к процессу приготовления, указанными в разделе «ИСПОЛЬЗОВАНИЕ МУЛЬТИВАРКИ».
2. Откройте крышку мультиварки, нажав на кнопку открытия крышки.
3. Подготовьте необходимые ингредиенты и загрузите их в чашу. Следите за тем, чтобы все ингредиенты, включая жидкости, не наполняли чашу более чем на $\frac{3}{4}$ от ее объема.
4. Убедитесь, что чаша правильно установлена на нагревательном элементе. Между чашей и поверхностью нагревательного элемента не должно быть посторонних предметов.
5. Подключите прибор к электросети, вставив штепсель в розетку.
6. В процессе приготовления с использованием этой программы рекомендуется держать крышку закрытой.
7. Активируйте панель управления нажатием кнопки «ВКЛ./ВЫКЛ.».
8. Нажатиями кнопки «МЕНЮ» переключайтесь между автоматическими программами приготовления. Выберите программу «Молочная каша».
9. Время приготовления по умолчанию – 30 минут. Возможен ручной выбор времени приготовления в диапазоне от 10 минут до 1 часа

30 минут с шагом в 5 минут с помощью кнопок «+» и «-».

10. При необходимости настройте время отложенного старта.

11. По завершении программы прозвучит звуковой сигнал о завершении приготовления и автоматически запустится подогрев – на дисплее отобразится значение «-bb-».

12. Завершить процесс приготовления можно нажатием кнопки «ПОДОГРЕВ/ОТМЕНА» или кнопки «ВКЛ./ВЫКЛ.».

Программа «Плов»

Рекомендуется для приготовления плова.

1. Воспользуйтесь рекомендациями по подготовке мультиварки к процессу приготовления, указанными в разделе «ИСПОЛЬЗОВАНИЕ МУЛЬТИВАРКИ».

2. Откройте крышку мультиварки, нажав на кнопку открытия крышки.

3. Подготовьте необходимые ингредиенты и загрузите их в чашу. Следите за тем, чтобы все ингредиенты, включая жидкости, не наполняли чашу более чем на $\frac{3}{4}$ от ее объема.

4. Убедитесь, что чаша правильно установлена на нагревательном элементе. Между чашей и поверхностью нагревательного элемента не должно быть посторонних предметов.

5. Подключите прибор к электросети, вставив штепсель в розетку.

6. В процессе приготовления с использованием этой программы рекомендуется держать крышку закрытой.

7. Активируйте панель управления нажатием кнопки «ВКЛ./ВЫКЛ.».

8. Нажатиями кнопки «МЕНЮ» переключайтесь между автоматическими программами приготовления. Выберите программу «Плов».

9. Время приготовления по умолчанию – 1 час. Возможен ручной выбор времени приготовления в диапазоне от 30 минут до 2 часов с шагом в 10 минут с помощью кнопок «+» и «-».

10. При необходимости настройте время отложенного старта.

11. По завершении программы прозвучит звуковой сигнал о завершении приготовления и автоматически запустится подогрев – на дисплее отобразится значение «-bb-».

12. Завершить процесс приготовления можно нажатием кнопки «ПОДОГРЕВ/ОТМЕНА» или кнопки «ВКЛ./ВЫКЛ.».

ПРИМЕЧАНИЕ: в последние 10 минут установленного времени приготовления температура приготовления в программе «Плов» повысится до 150°C градусов, чтобы придать плову рассыпчатость. Учитывайте это в процессе приготовления для достижения оптимального результата.

Программа «Тушение»

Рекомендуется для тушения мяса, рыбы, птицы, овощей.

1. Воспользуйтесь рекомендациями по подготовке мультиварки к процессу приготовления, указанными в разделе «ИСПОЛЬЗОВАНИЕ МУЛЬТИВАРКИ».
2. Откройте крышку мультиварки, нажав на кнопку открытия крышки.
3. Подготовьте необходимые ингредиенты и загрузите их в чашу. Следите за тем, чтобы все ингредиенты, включая жидкости, не наполняли чашу более чем на $\frac{3}{4}$ от ее объема.
4. Убедитесь, что чаша правильно установлена на нагревательном элементе. Между чашей и поверхностью нагревательного элемента не должно быть посторонних предметов.
5. Подключите прибор к электросети, вставив штепсель в розетку.
6. В процессе приготовления с использованием этой программы рекомендуется держать крышку закрытой.
7. Активируйте панель управления нажатием кнопки «ВКЛ./ВЫКЛ.».
8. Нажатиями кнопки «МЕНЮ» переключайтесь между автоматическими программами приготовления. Выберите программу «Тушение».
9. Время приготовления по умолчанию – 1 час. Возможен ручной выбор времени приготовления в диапазоне от 30 минут до 4 часов с шагом в 10 минут с помощью кнопок «+» и «-».
10. При необходимости настройте время отложенного старта.
11. По завершении программы прозвучит звуковой сигнал о завершении приготовления и автоматически запустится подогрев – на дисплее отобразится значение «-bb-».
12. Завершить процесс приготовления можно нажатием кнопки «ПОДОГРЕВ/ОТМЕНА» или кнопки «ВКЛ./ВЫКЛ.».

Программа «Варка»

Рекомендуется для приготовления бобовых и овощей.

1. Воспользуйтесь рекомендациями по подготовке мультиварки к процессу приготовления, указанными в разделе «ИСПОЛЬЗОВАНИЕ МУЛЬТИВАРКИ».
2. Откройте крышку мультиварки, нажав на кнопку открытия крышки.
3. Подготовьте необходимые ингредиенты и загрузите их в чашу. Следите за тем, чтобы все ингредиенты, включая жидкости, не наполняли чашу более чем на $\frac{3}{4}$ от ее объема.
4. Убедитесь, что чаша правильно установлена на нагревательном элементе. Между чашей и поверхностью нагревательного элемента не должно быть посторонних предметов.
5. Подключите прибор к электросети, вставив штепсель в розетку.
6. В процессе приготовления с использованием этой программы

рекомендуется держать крышку закрытой.

7. Активируйте панель управления нажатием кнопки «ВКЛ./ВЫКЛ.».
8. Нажатиями кнопки «МЕНЮ» переключайтесь между автоматическими программами приготовления. Выберите программу «Варка/на пару».
9. Время приготовления по умолчанию — 30 минут. Возможен ручной выбор времени приготовления в диапазоне от 5 минут до 2 часов с шагом в 5 минут с помощью кнопок «+» и «-».
10. При необходимости настройте время отложенного старта.
11. По завершении программы прозвучит звуковой сигнал о завершении приготовления и автоматически запустится подогрев — на дисплее отобразится значение «-bb-».
12. Завершить процесс приготовления можно нажатием кнопки «ПОДОГРЕВ/ОТМЕНА» или кнопки «ВКЛ./ВЫКЛ.».

ПРИМЕЧАНИЕ: отсчет времени приготовления начнется после закипания воды.

Программа «На пару»

Рекомендуется для приготовления овощей, рыбы, мяса, вареников, пельменей, яичницы, картофеля, сырников.

1. Воспользуйтесь рекомендациями по подготовке мультиварки к процессу приготовления, указанными в разделе «ИСПОЛЬЗОВАНИЕ МУЛЬТИВАРКИ».
2. Откройте крышку мультиварки, нажав на кнопку открытия крышки.
3. Налейте в чашу 500-1000 мл воды. Установите контейнер-пароварку в чашу.
4. Подготовьте необходимые ингредиенты и разместите их в контейнере-пароварке.
5. Убедитесь, что чаша правильно установлена на нагревательном элементе. Между чашей и поверхностью нагревательного элемента не должно быть посторонних предметов.
6. Подключите прибор к электросети, вставив штепсель в розетку.
7. В процессе приготовления с использованием этой программы рекомендуется держать крышку закрытой.
8. Активируйте панель управления нажатием кнопки «ВКЛ./ВЫКЛ.».
9. Нажатиями кнопки «МЕНЮ» переключайтесь между автоматическими программами приготовления. Выберите программу «Варка/на пару».
10. Время приготовления по умолчанию — 30 минут. Возможен ручной выбор времени приготовления в диапазоне от 5 минут до 2 часов с шагом в 5 минут с помощью кнопок «+» и «-».
11. При необходимости настройте время отложенного старта.
12. По завершении программы прозвучит звуковой сигнал о завершении

приготовления и автоматически запустится подогрев – на дисплее отобразится значение «-bb-».

13. Завершить процесс приготовления можно нажатием кнопки «ПОДОГРЕВ/ОТМЕНА» или кнопки «ВКЛ./ВЫКЛ.».

ПРИМЕЧАНИЕ: отсчет времени приготовления начнется после закипания воды.

Программа «Выпечка»

Рекомендуется для приготовления множества разновидностей выпечки, запеканок, бисквитов, пирогов.

1. Воспользуйтесь рекомендациями по подготовке мультиварки к процессу приготовления, указанными в разделе «ИСПОЛЬЗОВАНИЕ МУЛЬТИВАРКИ».
2. Откройте крышку мультиварки, нажав на кнопку открытия крышки.
3. Подготовьте необходимые ингредиенты и загрузите их в чашу. Следите за тем, чтобы все ингредиенты, включая жидкости, не наполняли чашу более чем на $\frac{3}{4}$ от ее объема.
4. Убедитесь, что чаша правильно установлена на нагревательном элементе. Между чашей и поверхностью нагревательного элемента не должно быть посторонних предметов.
5. Подключите прибор к электросети, вставив штепсель в розетку.
6. В процессе приготовления с использованием этой программы рекомендуется держать крышку закрытой.
7. Активируйте панель управления нажатием кнопки «ВКЛ./ВЫКЛ.».
8. Нажатиями кнопки «МЕНЮ» переключайтесь между автоматическими программами приготовления. Выберите программу «Выпечка».
9. Время приготовления по умолчанию – 50 минут. Возможен ручной выбор времени приготовления в диапазоне от 20 минут до 2 часов с шагом в 10 минут с помощью кнопок «+» и «-».
10. При необходимости настройте время отложенного старта.
11. По завершении программы прозвучит звуковой сигнал о завершении приготовления.
12. Завершить процесс приготовления можно нажатием кнопки «ПОДОГРЕВ/ОТМЕНА» или кнопки «ВКЛ./ВЫКЛ.».

ПРИМЕЧАНИЕ: функция подогрева после завершения программы «Выпечка» по умолчанию отключена.

Программа «Суп»

Рекомендуется для приготовления первых блюд – супов, бульонов, борща, харчо.

1. Воспользуйтесь рекомендациями по подготовке мультиварки к процессу приготовления, указанными в разделе «ИСПОЛЬЗОВАНИЕ МУЛЬТИВАРКИ».
2. Откройте крышку мультиварки, нажав на кнопку открытия крышки.
3. Подготовьте необходимые ингредиенты и загрузите их в чашу. Следите за тем, чтобы все ингредиенты, включая жидкости, не наполняли чашу более чем на $\frac{3}{4}$ от ее объема.
4. Убедитесь, что чаша правильно установлена на нагревательном элементе. Между чашей и поверхностью нагревательного элемента не должно быть посторонних предметов.
5. Подключите прибор к электросети, вставив штепсель в розетку.
6. В процессе приготовления с использованием этой программы рекомендуется держать крышку закрытой.
7. Активируйте панель управления нажатием кнопки «ВКЛ./ВЫКЛ.».
8. Нажатиями кнопки «МЕНЮ» переключайтесь между автоматическими программами приготовления. Выберите программу «Суп».
9. Время приготовления по умолчанию – 1 час. Возможен ручной выбор времени приготовления в диапазоне от 30 минут до 4 часов с шагом в 10 минут с помощью кнопок «+» и «-».
10. При необходимости настройте время отложенного старта.
11. По завершении программы прозвучит звуковой сигнал о завершении приготовления и автоматически запустится подогрев – на дисплее отобразится значение «-bb-».
12. Завершить процесс приготовления можно нажатием кнопки «ПОДОГРЕВ/ОТМЕНА» или кнопки «ВКЛ./ВЫКЛ.».

Программа «Жарка»

Рекомендуется для жарки мяса, рыбы, овощей.

1. Воспользуйтесь рекомендациями по подготовке мультиварки к процессу приготовления, указанными в разделе «ИСПОЛЬЗОВАНИЕ МУЛЬТИВАРКИ».
2. Откройте крышку мультиварки, нажав на кнопку открытия крышки.
3. Подготовьте необходимые ингредиенты и загрузите их в чашу. Следите за тем, чтобы все ингредиенты, включая жидкости, не наполняли чашу более чем на $\frac{3}{4}$ от ее объема. Добавьте масло согласно рекомендациям рецепта.
4. Убедитесь, что чаша правильно установлена на нагревательном элементе. Между чашей и поверхностью нагревательного элемента не должно быть посторонних предметов.
5. Подключите прибор к электросети, вставив штепсель в розетку.

6. В процессе приготовления с использованием этой программы рекомендуется держать крышку открытой.
7. Активируйте панель управления нажатием кнопки «ВКЛ./ВЫКЛ.».
8. Нажатиями кнопки «МЕНЮ» переключайтесь между автоматическими программами приготовления. Выберите программу «Жарка».
9. Время приготовления по умолчанию – 15 минут. Возможен ручной выбор времени приготовления в диапазоне от 5 минут до 1 часа с шагом в 5 минут с помощью кнопок «+» и «-».
10. По завершении программы прозвучит звуковой сигнал о завершении приготовления и автоматически запустится подогрев – на дисплее отобразится значение «-bb-».
11. Завершить процесс приготовления можно нажатием кнопки «ПОДОГРЕВ/ОТМЕНА» или кнопки «ВКЛ./ВЫКЛ.».

ПРИМЕЧАНИЕ: функция отложенного старта для программы «Жарка» по умолчанию отключена. Отсчет времени приготовления начнется после достижения рабочей температуры данной программы (150°C). Во избежание пригорания ингредиентов следует их периодически помешивать или переворачивать.

Программа «Йогурт»

Рекомендуется для приготовления йогуртов.

1. Воспользуйтесь рекомендациями по подготовке мультиварки к процессу приготовления, указанными в разделе «ИСПОЛЬЗОВАНИЕ МУЛЬТИВАРКИ».
2. Откройте крышку мультиварки, нажав на кнопку открытия крышки.
3. Подготовьте необходимые ингредиенты и загрузите их в чашу. Следите за тем, чтобы все ингредиенты не наполняли чашу более чем на $\frac{1}{2}$ от ее объема.
4. Убедитесь, что чаша правильно установлена на нагревательном элементе. Между чашей и поверхностью нагревательного элемента не должно быть посторонних предметов.
5. Подключите прибор к электросети, вставив штепсель в розетку.
6. В процессе приготовления с использованием этой программы рекомендуется держать крышку закрытой.
7. Активируйте панель управления нажатием кнопки «ВКЛ./ВЫКЛ.».
8. Нажатиями кнопки «МЕНЮ» переключайтесь между автоматическими программами приготовления. Выберите программу «Йогурт».
9. Время приготовления по умолчанию – 8 часов. Возможен ручной выбор времени приготовления в диапазоне от 3 часов до 24 часов с шагом в 30 минут с помощью кнопок «+» и «-».
10. По завершении программы прозвучит звуковой сигнал о завершении приготовления.

11. Завершить процесс приготовления можно нажатием кнопки «ПОДОГРЕВ/ОТМЕНА» или кнопки «ВКЛ./ВЫКЛ.».

ПРИМЕЧАНИЕ: функция подогрева после завершения программы «Йогурт» по умолчанию отключена.

Программа «Разогрев»

Данная программа предназначена для разогрева холодных блюд.

1. Воспользуйтесь рекомендациями по подготовке мультиварки к процессу приготовления, указанными в разделе «ИСПОЛЬЗОВАНИЕ МУЛЬТИВАРКИ».
2. Откройте крышку мультиварки, нажав на кнопку открытия крышки.
3. Подготовьте необходимые ингредиенты и загрузите их в чашу. Следите за тем, чтобы все ингредиенты, включая жидкости, не наполняли чашу более чем на $\frac{3}{4}$ от ее объема.
4. Убедитесь, что чаша правильно установлена на нагревательном элементе. Между чашей и поверхностью нагревательного элемента не должно быть посторонних предметов.
5. Подключите прибор к электросети, вставив штепсель в розетку.
6. В процессе приготовления с использованием этой программы рекомендуется держать крышку закрытой.
7. Активируйте панель управления нажатием кнопки «ВКЛ./ВЫКЛ.».
8. Нажатием кнопки «РАЗОГРЕВ» выберите программу.
9. Время приготовления по умолчанию – 20 минут. Возможен ручной выбор времени приготовления в диапазоне от 5 минут до 1 часа с шагом в 5 минут с помощью кнопок «+» и «-».
10. При необходимости настройте время отложенного старта.
11. По завершении программы прозвучит звуковой сигнал о завершении приготовления и автоматически запустится подогрев – на дисплее отобразится значение «-bb-».
12. Завершить процесс приготовления можно нажатием кнопки «ПОДОГРЕВ/ОТМЕНА» или кнопки «ВКЛ./ВЫКЛ.».

ТАБЛИЦА ПАРАМЕТРОВ АВТОМАТИЧЕСКИХ ПРОГРАММ

Значения в таблице помогут Вам выбрать правильную программу и установить время приготовления, необходимое для достижения оптимального результата.

Программа	Время приготовления по умолчанию	Рабочая температура	Диапазон настраиваемого времени приготовления / Шаг настройки	Отложенный старт	Автоподогрев после завершения программы
Крупы	30 минут	115°C	10 минут – 2 часа / 5 минут	+	+
Молочная каша	30 минут	96°C	10 минут – 1 час 30 минут / 5 минут	+	+
Плов	1 час	130°C	30 минут – 2 часа / 10 минут	+	+
Тушение	1 час	90-100°C	30 минут – 4 часа / 10 минут	+	+
Варка / на пару	30 минут	100°C	5 минут – 2 часа / 5 минут *Отсчет времени начнется после закипания воды	+	+
Выпечка	50 минут	130°C	20 минут – 2 часа / 10 минут	+	-
Суп	1 час	98°C	30 минут – 4 часа / 10 минут	+	+
Жарка	15 минут	150°C	5 минут – 1 час / 5 минут *Отсчет времени начнется после достижения рабочей температуры	-	+
Йогурт	8 часов	38°C	3 часа – 24 часа / 30 минут	+	-
Разогрев	20 минут	95°C	5 минут – 1 час / 5 минут	+	+
Подогрев	24 часа	75°C	-	-	-

ЧИСТКА, ХРАНЕНИЕ И УХОД

Не используйте металлические и острые кухонные принадлежности или абразивные чистящие средства в процессе чистки, чтобы не повредить антипригарное покрытие. Не используйте в процессе чистки паровые очистительные приборы.

Для чистки мультиварки нет необходимости в специальном чистящем средстве. Пользуйтесь тряпкой или губкой из неабразивного материала, смоченными в разведенном в теплой воде средстве для мытья посуды, затем протирайте насухо сухой тряпкой.

Очищайте корпус мультиварки по мере необходимости. Рекомендуется очищать чашу после каждого использования.

Этапы процесса очистки:

1. Выключите прибор, извлеките штепсель из розетки и дождитесь, когда

мультиварка и чаша полностью остынут, прежде чем приступить к чистке и обслуживанию прибора.

2. Протрите внешнюю поверхность прибора слегка влажной тканью.

3. Протрите внутренние части прибора, чашу, съемную внутреннюю крышку и использованные в процессе приготовления аксессуары тряпкой или губкой из неабразивного материала, смоченными в разведенном в теплой воде средстве для мытья посуды, затем протрите насухо сухой тряпкой.

ВНИМАНИЕ! Запрещается скручивать или вытягивать уплотнительные резинки во избежание их деформации.

Если остатки пищи пристали к чаше, наполните чашу теплой водой с добавлением моющего средства. После этого протрите чашу губкой из неабразивного материала, смоченными в разведенном в теплой воде средстве для мытья посуды, затем протрите насухо сухой тряпкой.

Жидкое обезжиривающее средство поможет справиться со сложными пятнами масла и жира.

Перед помещением мультиварки на хранение выключите прибор, извлеките штепсель из розетки и произведите чистку прибора согласно рекомендациям, указанным в данном разделе руководства по эксплуатации и убедитесь, что все детали прибора сухие и чистые.

Мультиварку требуется хранить в сухом и прохладном месте, защищенном от воздействия прямого солнечного излучения и недоступном для детей.

ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИСНЫЙ ЦЕНТР

Пожалуйста, в случае возникновения неисправностей ознакомьтесь с информацией, приведенной в разделе «Устранение неисправностей».

Возможно, содержащиеся в ней советы помогут решить проблемы, возникшие при работе мультиварки.

При обнаружении неисправностей в процессе эксплуатации необходимо обратиться в специализированный сервисный центр.

В течение гарантийного срока неисправности устраняются авторизованным сервисным центром. В случаях вмешательства других сервисных организаций действие гарантии прекращается.

При необходимости проведения ремонтных работ отключите изделие от сети, переложите содержимое в другое место и наберите номер единой справочной службы - 8-800-700-12-25 (звонок по России бесплатный), либо свяжитесь с продавцом. Будьте готовы предоставить необходимую информацию по приобретенному Вами прибору, а именно – характер неисправности, номер модели, серийный номер и дату покупки.

УТИЛИЗАЦИЯ



Устройство по окончании срока службы может быть утилизировано отдельно от обычного бытового мусора. Его можно сдать в специальный пункт приема электронных приборов и электроприборов на переработку.

Материалы перерабатываются в соответствии с их классификацией. Сдав это устройство по окончании его срока службы на переработку, Вы внесете большой вклад в защиту окружающей среды. Список пунктов приема электронных приборов и электроприборов на переработку Вы можете получить в муниципальных органах государственной власти.

УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Проблема, ее внешние проявления	Возможная причина	Методы устранения
Мультиварка не работает	Прибор не подключен к сети питания	Вставьте штепсель в заземленную розетку
	Программа приготовления не запущена	Воспользуйтесь инструкциями, описанными в разделе «ИСПОЛЬЗОВАНИЕ МУЛЬТИВАРКИ»
	Чаша неправильно установлена в приборе	Проверните чашу в мультиварке, пока чаша не установится в необходимом положении на поверхности нагревательного элемента
Нагревательный элемент не работает	Выход из строя печатной платы или нагревательного элемента	Обратитесь в специализированный сервисный центр
	Перегорел предохранитель	
Блюдо не приготовилось до конца	Недостаточное количество воды или чрезмерное количество ингредиентов	Наполнение чаши ингредиентами и водой должно быть на уровне между минимальной и максимальной отметками на внутренней поверхности чаши
	Размер ингредиентов слишком велик	Руководствуйтесь рекомендациями проверенных рецептов насчет размеров ингредиентов, способа их нарезки, последовательности их закладки, пропорциями по отношению к другим ингредиентам и жидкостям
	Неправильные пропорции ингредиентов и воды	Измените пропорции ингредиентов и воды
	Установленное время работы программы недостаточно	Руководствуйтесь рекомендациями проверенных рецептов или увеличьте время приготовления
	Чаша неправильно установлена внутри мультиварки	Установите чашу так, чтобы ее дно с внешней стороны плотно прилегло к нагревательному элементу
	Посторонний предмет между нагревательным элементом и чашей	Извлеките посторонний предмет, находящийся между чашей и нагревательным элементом

Блюдо не приготовилось до конца	Крышка мультиварки не закрыта либо закрыта неплотнo	Не открывайте без необходимости крышку мультиварки в процессе приготовления. Убедитесь, что крышка плотно закрыта до щелчка
	Чаша деформирована	Обратитесь в уполномоченную фирму для приобретения новой чаши
	Выход из строя печатной платы или датчика	Обратитесь в специализированный сервисный центр
	В чаше мало воды при использовании программы «Варка / на пару»	При добавлении воды руководствуйтесь рекомендованным в рецепте объемом. При необходимости проверяйте уровень воды в процессе приготовления
Блюдо переварилось или пригорело	Слишком большое количество масла при использовании программы «Жарка»	Слишком большое количество масла сделает блюдо жирным, а корочку – менее хрустящей, наносите масло равномерно и одним слоем
	Размер ингредиентов слишком мал	Руководствуйтесь рекомендациями проверенных рецептов насчет размеров ингредиентов, способа их нарезки, последовательности их закладки, пропорциями по отношению к другим ингредиентам и жидкостям
	Установленное время работы программы слишком велико	Руководствуйтесь рекомендациями проверенных рецептов или уменьшите время приготовления
	Автоматический подогрев слишком долго был включен после завершения программы приготовления	После завершения программы приготовления не допускайте чрезмерно длительной работы функции подогрева
	При использовании программы «Жарка» ингредиенты перемешивались или переворачивались недостаточно часто	Чтобы ингредиенты прожаривались равномерно, следует их периодически помешивать или переворачивать
	Чаша неправильно установлена внутри мультиварки	Установите чашу так, чтобы ее дно с внешней стороны плотно прилегло к нагревательному элементу
	Чаша деформирована	Обратитесь в уполномоченную фирму для приобретения новой чаши
	Выход из строя печатной платы или датчика	Обратитесь в специализированный сервисный центр
На дисплее отображаются ошибки E1, E2, E3, E4	Выход из строя печатной платы или датчика	Обратитесь в специализированный сервисный центр

УСЛОВИЯ ГАРАНТИЙНЫХ ОБЯЗАТЕЛЬСТВ

Уважаемый покупатель!

Настоящий документ не ограничивает определенные законом права потребителей, но дополняет и уточняет оговоренные законом обязательства, предполагающие наличие соглашения сторон либо договора.

Внимательно ознакомьтесь с гарантийным талоном и проследите, чтобы он был правильно заполнен и имел штамп Продавца. При отсутствии штампа Продавца и даты продажи (либо кассового чека с датой продажи) гарантийный срок изделия исчисляется с даты производства изделия.

Запрещается вносить в Гарантийный талон какие-либо изменения, а также стирать или переписывать какие-либо указанные в нем данные.

Тщательно проверьте внешний вид изделия и его комплектность. Все претензии по внешнему виду и комплектности изделия предъявляйте Продавцу при покупке изделия.

Срок службы изделий HIBERG составляет 3 года со дня продажи через розничную торговую сеть. В течение этого времени изготовитель обеспечивает потребителю возможность использования товара по назначению, а также выпуск и поставку запасных частей в торговые и ремонтные предприятия.

Гарантийный срок — 1 (один) год со дня продажи через розничную торговую сеть, но не более 3-х (трех) лет от даты производства. Месяц и год изготовления зашифрованы в серийном номере и указаны на технической этикетке.

ГАРАНТИЙНЫЙ РЕМОНТ НЕ ОСУЩЕСТВЛЯЕТСЯ В СЛЕДУЮЩИХ СЛУЧАЯХ:

- если изделие использовалось в целях, не соответствующих прямому назначению;
- если неисправность явилась следствием небрежной эксплуатации, неправильной транспортировки или условий хранения, вследствие чего изделие имеет механические повреждения;
- если выход из строя произошел в результате естественного износа комплектующих;
- если имеются повреждения, причиной которых стало попадание внутрь изделия посторонних предметов, жидкости и т.д.;
- если обнаружены доказательства самостоятельного вскрытия изделия или его ремонт вне гарантийного сервисного центра;
- при неисправностях, возникших из-за перегрузки, повлекшей за собой деформацию или выход из строя внутренних механизмов, а также вследствие скачков или несоответствия напряжения электросети;
- если произошел естественный износ внешнего покрытия, пластиковых и металлических деталей и других материалов, не участвующих в непосредственной механической работе изделия.

СТОИМОСТЬ РЕМОНТА ОПЛАЧИВАЕТСЯ ПОКУПАТЕЛЕМ, ЕСЛИ:

- гарантийный период закончился;
- гарантия не распространяется на данный вид неисправности;
- для определения вида поломки требуется экспертиза, в результате которой доказано, что гарантия не распространяется на данный вид неисправности.

СЕРВИСНЫЕ ЦЕНТРЫ «HIBERG»

Компания-производитель оставляет за собой право без предварительного уведомления вносить изменения в список авторизованных сервисных центров, включая изменения адресов и существующих телефонов.

Если у Вас возникли вопросы по гарантийному сервисному обслуживанию либо Вы хотите приобрести запчасти или комплектующие к продукции HIBERG, обратитесь в любой авторизованный сервисный центр или же позвоните по единому телефону сервисной службы: **8-800-700-12-25** (звонок по России бесплатный)

При обращении в сервисный центр, пожалуйста, сообщите:

1. Характер неисправности (как можно точнее).
2. Номер модели.
3. Серийный номер.
4. Имя Покупателя, адрес, номер телефона.
5. Дату покупки.
6. Удобную дату для визита специалиста.

Manufacturer: Zhongshan Zhongyacheng Electric Appliance Industry Co., LTD.

Address: No. 113, West Xingpu Road, Zhongshan, Guangdong, China

Изготовитель: Чжуншань Чжунячхэн Электрик Эплайнс Индастри Ко., ЛТД.

Адрес: № 113, Вест Синпху Роад, Чжуншань, Гуандун, Китай

Импортер: ООО «Интер-Трейд», 347800, Россия, Ростовская область,

г. Каменск-Шахтинский, ул. Ворошилова, 152, e-mail: info@hiberg.ru

Месяц и год изготовления зашифрованы в серийном номере и указаны на технической этикетке.

Пример расшифровки серийного номера:

MC509BS0120P1S0001, где

MC509BS – наименование модели

0120 – месяц и год изготовления

P1 – номер партии

S0001 – индивидуальный номер

Изготовлено в Китае



www.hiberg.ru



По коммерческим вопросам, а также вопросам сотрудничества обращайтесь по телефону: +7 (863) 203-71-01.

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Талон действителен при наличии всех штампов и отметок

Модель № _____

Дата приобретения: _____

Серийный номер: _____

ФИО и телефон покупателя: _____

Наименование и юридический адрес организации продавца: _____

Подпись продавца: _____

Печать продающей организации: _____

Данные отрывные купоны заполняются представителем сервисного центра, производящего ремонт изделия. После ремонта данный гарантийный талон (за исключением заполненного отрывного купона) должен быть возвращен Владельцу.

Купон №1

Модель № _____

Серийный номер: _____

Дата поступления в ремонт: _____

Дата выдачи прибора: _____

Вид ремонта: _____

М.П.

Купон №2

Модель № _____

Серийный номер: _____

Дата поступления в ремонт: _____

Дата выдачи прибора: _____

Вид ремонта: _____

М.П.

Купон №3

Модель № _____

Серийный номер: _____

Дата поступления в ремонт: _____

Дата выдачи прибора: _____

Вид ремонта: _____

М.П.



HIBERG

THE PRIME CHOICE*

Мы рады предложить Вам другие продукты торговой марки «HIBERG», среди которых:



ХОЛОДИЛЬНИКИ



МОРОЗИЛЬНЫЕ КАМЕРЫ



СТИРАЛЬНЫЕ МАШИНЫ



СПЛИТ-СИСТЕМЫ



ПЛИТЫ



ВАРОЧНЫЕ ПОВЕРХНОСТИ



ВЫТЯЖКИ



ДУХОВЫЕ ШКАФЫ



СВЧ



ПОСУДОМОЕЧНЫЕ МАШИНЫ



КУЛЕРЫ



ПЛАНЕТАРНЫЕ МИКСЕРЫ



БЛЕНДЕРЫ



ТЕЛЕВИЗОРЫ

8-800-700-12-25
www.hiberg.ru